

# தடைப்பட்டிருந்த தபால்விறியோகம் மீண்டும்

விலை ரூபா 1-25



சுலா 28 வைகாசி 15 றம்மாண் 19 இதழ் 107  
யாழ்ப்பாணம் வியாழக்கிழமை 29-5-1986

## இன்று ஆரம்பம்

யாழ்.2-ம் குறுக்குத்தெருவில்

### தற்காலிக தபாலகம்

(யாழ்ப்பாணம்) தபால், கடுகித் தபால் என் யாழ்ப்பாணம் தலைமைத் தபாலகம் இன்று முதல் தற்காலிகமாக யாழ்ப்பாணம் 2-ம் குறுக்குத் தெருவில் பழைய தபால்சந்தோர் கட்டிடத்தில் இயங்கும். ஆயினும் தபால் விறியோகம் மட்டுமே இதில் நடைபெறும் என்றும் பதிவுத் தபால், கடுகித் தபால் என்பன முத்திரை ஒட்டிக் கொண்டு சென்றால் அவை ஏற்கப்படும் என்றும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. மணியோடர், முத்திரை விற்பனை போன்ற பிறவேலைகள் எதுவும் இங்கு நடைபெறாது. யாழ். நகரத்திற்கும் குடா

நாட்டின் ஏனைய பகுதிகளுக்கும் என வந்து சேர்ந்துள்ள 570-க்கு மேற்பட்ட தபால் பொதிகளைத் தரப்படுத்தித் தபால் விறியோகமும் இன்று நடைபெறும்.

யாழ். தலைமைத் தபாலகத்தில் உள்ள எந்த உபகரணங்களையும் எடுத்துக் கொள்வதற்கு இராணுவத் தரப்பில் மறுப்புத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளதாகத் தெரிகிறது.

எனவே, யாழ்ப்பாணத்தில் உள்ள உப தபால் சந்தோர்களில் மேலதிகமாக இருக்கும் உப கரணங்களைச் சேகரித்துத் தற்காலிக தபால் சந்தோரை இயக்குவதற்கான முயற்சிகள் நடைபெறுவதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (6ம் பக்கம் பார்க்க)

# இனப்பிரச்சனைக்கு சமாதான முயற்சி; இலங்கை அரசின்

# உள்ளேநோக்கம் வெளிநாட்டுதலி!

லண்டன் பத்திரிகையாளர் கருத்து (லண்டன்)

“இனப்பிரச்சனை தொடர்பாக இலங்கை அரசு கடைப்பிடிக்கும் சமாதான முயற்சிகள் ஆக்கபூர்வமானவையல்ல. அடுத்த மாதம் 19ம் திகதி பாரிஸில் நடைபெறவிருக்கும் இலங்கைக்கு உதவி வழங்கும் நாடுகளின் கூட்டத்தின்போது இந்த நாடுகளைச் சமாதானப்படுத்தி எவ்வளவு கூடிய அளவு உதவிகளைப் பெறமுடியுமோ அவற்றைப் பெறுவதற்கான யுக்தியே இது”.

இவ்வாறு ஜோன் எலியட் குறித்துச் சந்தேகப்படுவதாக என்பவர் லண்டனில் வெளி யாகும் பிரபல பத்திரிகை ஒன்றில் இலங்கை இனப்பிரச்சனை குறித்து நன்கு ஆராய்ந்து எழுதியுள்ள விமர்சனத்தில் தெரிவித்துள்ளார். லண்டன், சுவீடன், நோர்வே, இந்தியா போன்ற வழமையாக இலங்கைக்கு உதவி வழங்கும் நாடுகள் கூடத் தற்போது இலங்கைக்கு உதவி வழங்குவது

## பாவம், அவர்கள் கனவுகள் கனவுகளே 27 தமிழ்ப் பெண்களை மேற்கு ஜெர்மன் திருப்பி அனுப்பியது

[கொழும்பு] மேற்கு ஜெர்மனியில் உள்ள தங்கள் கனவுகள் மாருடனும், மென்சன் கருடனும் இணைந்து கொள்ளும் பொருட்டு இலங்கையிலிருந்து புறப்பட்டு அண்மையில் மேற்கு ஜெர்மன் சென்ற 27 தமிழ்ப் பெண்கள் ஜெர்மன் எல்லையில் வைத்து இலங்கைக்குத் திருப்பி அனுப்பப்பட்டனர்.

போலந்து வழியாக மேற்கு ஜெர்மனிக்குள் செல்ல முற்பட்ட இப்பெண்கள், மேற்கு ஜெர்மன் எல்லையின் வைத்து வைத்து செய்யப்பட்டனர். இவ்வெண்கள் இவர்களை அனைவரும் பாதுகாப்பான முறையில் இலங்கை வந்து சேர்ந்தார்களா என்பதை அறிவிக்க பொருட்டு மேற்கு ஜெர்மன் எதிர்க்கட்சியான

‘கிறீன் கட்சி’யின் இரு பிரதான உறுப்பினர்-ள் மூன்று நாள் பயணத்தை மேற்கொண்டு இலங்கை வந்தனர். இப்பெண்கள் அனைவரும் பாதுகாப்பான முறையில் இலங்கை வந்தடைந்தமை குறித்தும், எவ்விதத் துன்புறுத்தல்களும் ஆளாகாமை குறித்தும் திருப்பியடைந்த இவ்விரு உறுப்பினர்களும் இன்று மீண்டும் மேற்கு ஜெர்மன் திரும்புகிறார்கள். [ய-பி]

## போதைவஸ்து பாவித்த 5 இளைஞர்கள் யாழ். ஆஸ்பத்திரியில்

(யாழ்ப்பாணம்) திடீரென யாழ்ப்பாணத்தில் பரவியுள்ள போதை வஸ்து பாவினியில் இளைஞர்களே முக்கிய பங்கு வகிக்கின்றனர் எனத் தெரியவருகிறது. நேற்று முன்தினம் போதை வஸ்து பாவித்த 5 இளைஞர்கள் ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

போதை வஸ்து பாவினியுள்ளதால் யாழ்ப்பாணத்தில் உள்ள பெற்றோர்கள் மத்தியில் அச்சம் ஏற்பட்டுள்ளது. (ஐ)

## வெளிநாட்டுத் தூதர்களுக்கு அரசு நேரில் விளக்கும்

(கொழும்பு) இனப்பிரச்சனை குறித்து இங்குள்ள வெளிநாட்டுத் தூதுவர்களுக்கு விளக்கமளிக்க நடவடிக்கைகளை இலங்கை அரசு மேற்கொள்ளவுள்ளது. அடுத்த மாதம் பாரிஸில் நடைபெறவிருக்கும் இலங்கைக்கு உதவி வழங்கும் நாடுகளின் மாநாட்டுக்கு முன்னோடியாகவே அரசு இந்த நடவடிக்கையில் ஈடுபட்டுள்ளது. அரசின் இந்த திட்டத்திற்கு

கிணங்க ஒவ்வொரு நாட்டின் தூதுவரும் தனிப்பட்ட முறையில் வெளிநாட்டமைச்சக அலுவலகத்திற்கு அழைக்கப்பட்டு இனப்பிரச்சனை பற்றிய விளக்கம் அளிக்கப்படுவார்கள் எனக்கூறப்படுகின்றது. 1987ம் ஆண்டு இலங்கைக்கு எவ்வளவு தொகை நிதி உதவி வழங்க வேண்டும் என்பதை இந்தப் பாரிஸ் மாநாட்டே தீர்மானிக்கவுள்ளமை குறிப்பிடத் (6-ம் பக்கம் பார்க்க)

## ‘விரைவான தீர்வு வேண்டும்’ -மக்கள் கட்சி

[கொழும்பு] “இலங்கை இனப்பிரச்சனைத் தீர்வுக்குக் காலதாமதமின்றி அரசு நடவடிக்கையை மேற்கொள்ளவேண்டும்,” என்று திரு. ம. பி. இலங்கரத் தொழிலாளர் இலங்கை மக்கள் கட்சி விளையுத்தியுள்ளது. இலங்கையும், இந்தியாவும் ஏற்றுக் கொண்டுள்ள ஐக்கிய இலங்கை, ஒற்றையாட்சி, இன ஐக்கியம், அதிகாரப் பரவலாக்கல் ஆகிய அம்சங்களின் அடிப்படையில் இந்தப் பிரச்சனை தீர்க்கப்படவேண்டும்

மென்றும் இக்கட்சி தெரிவித்துள்ளது. [ய-ரா]

## திருமலையிலிருந்து அகதிகள் வருகை தொடர்கிறது

[வவனியா] திருமலையிலிருந்து மேலும் நூற்றுக்கணக்கான தமிழர்கள் அதிகளவு முல்லைத் திவை நோக்கி வருகின்றனர் என தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (6-ம் பக்கம் பார்க்க)

## ஆயுதப் படையிடம் சிக்கிய வெளிநாட்டு நிருபர்கள்

(திருகோணமலை) திருமலை மாவட்டத்தில் பாதிக்கப்பட்ட இடங்களை நேற்று முன்தினம் பார்வையிடச் சென்ற வெளிநாட்டுப் பத்திரிகையாளர் மூவரைக்

கைது செய்த ஆயுதப்படையினர் 4 மணித்தியால விசாரணையின் பின்னர் விடுதலை செய்தனர்.

அண்மையில் சிங்களக் குடியேற்றக் கிராமங்களில் இடம்பெற்ற தாக்குதல் சம்பவங்களின் நேரில் காண்பிப்பதற்கு இலங்கையில் தங்கியிருந்த வெளிநாட்டுப் பத்திரிகையாளர்களுக்கு அழைப்பு விடுக்கப்பட்டது.

இந்த அழைப்பின் பேரில் பி.பி.வி. நிருபர் ஒருவரும் ஜெர்மன் பத்திரிகையைச் சேர்ந்த இரு நிருபர்களும் சென்றிருந்தனர். (6-ம் பக்கம் பார்க்க)

## வவனியாவில் குண்டு அதிர்ச்சி

[வவனியா] வவனியாவில் நகரைய அதிரவைக்கும் வகையில் நேற்றிரவு 9 மணியளவில் பாரிய குண்டு வெடித்த சத்தம் கேட்டது. குண்டு வெடித்ததினால் ஏற்பட்டுள்ள சேத விபரம் பற்றி எதுவும் அறிய முடியவில்லை.

## இருகொலைகளும் கொள்ளையர்

நாடகம் (கொழும்பு) கொழும்பு புறக்காட்டை 4-ம் குறுக்குத்தெருவில் உள்ள கடையொன்றில் இடம்பெற்ற இருவர்தற்கர்கள் கொலைகளும் கொள்ளையர் செயல் என்று பொலிஸ் ஆணையாளர் திரு. ஏ. எம். செனிவிரத்தன் அறிவித்துள்ளார்.

இக்கொலைகள் சம்பந்தமாக இதுவரை பதினைந்து பேர் பொலிஸ் விசாரணைக்குட்படுத்தப்பட்டுள்ளனர். [ய-ரா]

## கடை எரிக்கப்பட்டது

(யாழ்ப்பாணம்) போதைப் பொருள் விற்பனை செய்யப்பட்டதாகக் கூறப்படும் தேநீர்க்கடை (6ம் பக்கம் பார்க்க)

# உலக நாள்

## விற்பனைக்கு

தமிழ் [Standard Typewriter] தட்டச்சு இயந்திரம் விற்பனைக்கு சிறிய திருத்தம் உண்டு Shanmuganathan, 43/3, மின்சார நிலைய வீதி, (2ம் ஒழுங்கை) யாழ்ப்பாணம். (C 2564)

யாழ். மானிப்பாய் பிரதான வீதியில் புகைகதிண்ணி பிள்ளையார் கோவிலுக்கு அண்மையில் தென்னை, மா, பலா ஆகிய பயிர்களைக் கொண்ட 5 பரப்புக் காணி விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: 139, கோவில் வீதி நல்லூர், யாழ்ப்பாணம். (C 2563)

(Vespa) வெஸ்பா-ஸ்கூட்டர் [4 சிறி] புதிய மிஷின் பூட்டப்பட்டுள்ளது. விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: 15 ஸ்ரீ வெங்கடேசன் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (C 2560)

National குளிர்சாதனப் பெட்டி 29x17x18 அங்குலம் புதியது ரூ 6000/-, தட்டச்சு Ramington - Table மொடல் ஆங்கிலம் ரூ 3,500/- விற்பனைக்குண்டு. விளம்பர இல C 2550 C/o சுழநாடு, யாழ்ப்பாணம். (C 2550)

கொக்குவில் குளப்பிட்டிச் சந்திக்கு அருகாமையில், காங்கேசன்துறை வீதியில் புதிய வீடு சகல வசதிகளுடனும் உடன் விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: S மகாலிங்கம், இராமலிங்கம் வீதி, முடமாவடி, நல்லூர். (C 2539)

## தேவை

யானைமார்க் குளிர்பான சோடா யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து கொழும்புபோய் ஏற்றி வர லொறிகள் வாடகைக்குத் தேவை. தொடர்பு: சிவாஸ்ரோர்ஸ், 179, சிவன் பண்ணை வீதி, யாழ்ப்பாணம். C-2558

## வகுப்புகள்

புதிய Spoken English பிரிவு வருகிற June 3ம் திகதி பிற்பகல் 3 மணிக்கு ஆரம்பமாகிறது. புதிய "TOEFL" வகுப்புகளும் இம்மாதம் 30 ம் திகதி பகல் 11 மணிக்கும் 31ம் திகதி காலை 9 மணிக்கும் ஆரம்பமாகிறது. தொடர்பு: S B. Iyar, 12, வைமன் வீதி, நல்லூர். (C 2548)

ரேடியோ and ஈ.வி (டெக்.) வெல்டிங், வீட்டு வயறிங், வாகனங்களுக்கான வயறிங், மோட்டார் மெக்கானிசம், நீர்க்குழாய்கள் பொருத்துதல், தட்டெழுத்து, சுருக்கெழுத்து டிஜிவகுப்புகள் 31-05-86, 01-06-86 இல் ஆரம்பமாகின்றன. முதலிற் சேருபவருக்குக் கட்டணம் மிகக் குறைவு. சான்றிதழ் பெறும் தியானது. VISPA ENGINEERING 328, நாவலர் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (C 2536)

## தவறிவிட்டது

இல. 532032385 பாலச்சந்திரன் பாலசிங்கம் 31 சிவப்பிரகாசம் ரோட், யாழ்ப்பாணம் என்பவருடைய அடையாள அட்டையும், கார் லைசன்சும் போர்கடன் தவறிவிட்டது கண்டெடுத்தவர்கள் மேல் குறிப்பிட்டுள்ள விலாசத்தில் ஒப்படைக்கவும். தகுந்த சன்மானம் வழங்கப்படும். C 2551

25-05-1986ந் திகதி ரூயிறு மாலை 4 00 - 4 30 மணிக்கு இடையில் சுழிபுரத்துக்கும் சண்டிலிப்பாய் சீரணிச் சந்திக்கும், சித்தங்கேணிச் சந்திக்கும், பண்டத்தரிப்புச் சந்திக்கும் இடையில் தேசிய அடையாள அட்டை, பாஸ்போட் அளவிலான எட்டு போட்டோக்கள், முத்திரை அளவிலான போட்டோ, முக்கிய தஸ்தாவேஜுகளும் தவறியுள்ளன. கண்டெடுத்தவர்கள் தயவுசெய்து கீழ்வரும் முகவரியில் தொடர்புகொள்க. தகுந்த சன்மானம் வழங்கப்படும். 'துர்க்கா கோல்ட் கவுஸ்', பிரதான வீதி, பண்டத்தரிப்பு. (C 2538)

## நன்றி

9 ஸ்ரீ 3781 இலக்கமுடைய எனதுகார் திருத்த வேலையின் போது இனந் தெரியாத நபர்களினால் எடுத்துச் செல்லப்பட்டது. மீட்டுத்தந்த தமிழ்விடுதலைப்புலிகள் இயக்கத்திற்கு எனது நன்றியைத் தெரிவித்துக் கொள்கிறேன்.

S.M. ஞானம், யாழ்ப்பாணம். (C 2567)

## 3-வது வருட நினைவஞ்சலி



செல்வி இ. வரலட்சுமி

மலர்வு: 04-04-1958

உதிர்வு: 02-06-1983

அணையா ஜோதி அணைந்ததேனோ! எமது அருமை உத்தமியே உம் பிரிவால் நித்தமும் நாம் கலங்குகிறோம். உமதுஆத்மாசாந்தியும் பேரின்பமும் பெறுவதாக.

அன்புப்பெற்றோர், சகோதரர்கள், உறவினர்கள்.

தொல்புரம், சுழிபுரம். C 2549

## 31-ம் நாள் நினைவு அஞ்சலி நீயும் அவர்களும்

(கப்டன் லிங்கம்)

லிங்கா! உன்னை ஏன் பாடுகிறோம்? உன் பிரிவை ஏன் பாடுகிறோம்? உன்னைப் போல் ஆயிரம் இளைஞர் இக்கணத்திலும் இப்பூமியில் செத்துக் கொண்டிருக்க உன்னை ஏன் பாடுகிறோம்? தனித்தெடுத்த உன் இழப்பை ஏன் பாடுகிறோம் தெரியுமா? உன் நிலை— உன் அணி—

அவர்களிலிருந்து வேறானது, தனியானது அன்னை பூமியை அந்நியரிடருந்து மீட்டெடுக்கும் பணியில் உன் அணி—

அதற்கு உரமேற்றும் மலைபோல் உன் நிலை ஆனால் அவர்கள்— அவர்களும் உன்னைப் போலவே

புனித விடுதலை நீராடவே வந்தனர் ஆம் வந்தனர் ஆனால் அவர்கள்

வந்த பணி இடையில் விடுதலைக்கு பிணியேற்றிற்று அவர்கள் நின்ற நிலை விடுதலையை

விலகுகிறிற்று ஆம் லிங்கன் அவர்களைக் கண்டு மக்கள் நடுங்கினர் அவர்கள் முன் மக்கள் வாய்பொத்திநின்றனர் லிங்கன் நாம் ஆயுதம் தரித்தது மக்களை அடக்கவா? அவர்களைச் சுரண்டவா?

அவர்கள் அதைத்தான் செய்தனர் அதனால் விடுதலை மீண்டும் மீண்டும் மக்களை விட்டு

விலகிற்று நின் அணி மீண்டும் மீண்டும் அதை மக்களில் நிறுத்த ஓயாது முயன்றது அப்போது—

அந்தப் பிணியுற்றோர் உன்னைச் சுட்டனர் அந்த நிலை தவறியோர் உன்னைக் கொன்றனர் விடுதலைப் பணியில் பன்முக நிகழ்வுகளில் ஓர் நிகழ்வாய் உன்மரணம் எமக்கு முகம் காட்டிற்று

ஆனால் நாம் கலங்கவில்லை காரணம் நினது பலியில் ஈழவிடுதலை

இன்னோர் பாய்ச்சல் கண்டது அதனால் உன்னைப் பாடுகிறோம் உன்னைத் தனத்தெடுத்தது

அமெரிக்க லிங்கனை பாடிய லிட்மன் போல் உன்னை நாம் பாடுகிறோம்

லிங்கம் உன்னை நாம் பாடுகிறோம்.

நண்பர்கள் (C 2531)

## 1-வது ஆண்டு நினைவஞ்சலி



அமரர் Dr. M. தர்மகுலசிங்கம்

பூமிதனில் அன்புருவாய் அவதரிப்பு: 22-03-1938

ஆளுகின்ற அரக்கரினால் உயிர் பறிப்பு: 09-06-1985

திதி: 29-5-86

பன்விரண்டு திங்கள் தான் பறந்து போச்சுதையா, டீக்கத்தில் நீரிருக்கும் பசும் நனைவே தோன்று

தையா, இன்னும் எத்தனையோ திங்கள் பறந்தோடிப் போனாலும் எம் இதயக்கோயிலே

என்றும் நீர் நிறைந்திருப்பீர் பாவிளின் கொடும் செயலால் பரனடி தான் சேர்ந்து விட்டீர்

பாதைதனைப்பார்த்து நிடம் பரதவித்தே வாடுகின்றோம். பாச ஒளியாய் நிறைந்து இல்லம் சிறக்க வைத்தீர் என்றும் ஜீவ ஒளியாய் இருந்து எங்களை நீர் காத்தருவிர்

அனுதினமும் உங்கள் ஆத்ம சாந்திக்காக பிரார்த்திக்கும்:

அன்பு மனைவி, பிள்ளைகள், சகோதரர்கள், உற்றோர், உறவினர்கள். கைலாயபிள்ளையார் வீதி, நல்லூர். C 2513

## நன்றி நவிலலும் அந்தியேட்டி அழைப்பும்



திரு. சபாபதிப்பிள்ளை குமாரவேலு [JAMES] (இளைப்பாறிய அதிபர் B. A. B. T. M. R., A. S. Lit. (Lond.))

அனணையின் மடியில்: 20-05-1915

ஆண்டவன் அடியில்: 30-04-1986

குடும்பத்தின் ஒளிள்ள காய், நாட்டின் நல்மகனாய் திகழ்ந்து திடீரென எம்மை ஆறுத்துயரில் ஆழ்த்திவிட்டு மறைந்த அன்புத்தெய்வம். சபாபதிப்பிள்ளை குமாரவேலு அவர்களின் மரணச்சடங்கில் கவந்து கொண்டோர்க்கும் அனுதாபச் செய்தி அனுப்பியவர்க்கும், பல வழிகளில் உதவி புரிந்தவர்க்கும் எமது

உளங்னிந்த நன்றியைத் தெரிவிப்பதோடு (30-05-86) வெள்ளிக் கிழமை எமது ஸ்லத்தில் நடைபெறும் சபிண்டகரணக் கிரியைகளிலும் கலந்துகொண்டு அனணையின் ஆன்மா சேடற்றத் திற்காகப் பிரார்த்திக்குமாறு அன்புடன் அழைக்கிறோம்.

தகவளின் பிரிவுத்துயரால் வாடும்: மனைவி, மக்கள் [U K], சகோதரர் கந்தசாமியும் குடும்பமும், மருமகன் கந்தவனமும் குடும்பமும்.

கல்லைவேம்படி, சுளிபுரம். (C 2547)

## விசேட அறிவித்தல்

பாதுகாப்பும் அமைதியும் உள்ள சுழலுக்கு தற்காலிகமாக இடமாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளது.

புதிய விலாசம்:

மு. தா. பொன்னம்பலம்

தரமான இலங்கை ஓடுகள் விற்பனையாளர்கள் 631, கே. கே. எஸ். வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

முக்கிய குறிப்பு: மனோகரா தியேட்டர் சந்தியில் இருந்து 100 யார் தூரம்.

(A-692)

## விசேட அறிவித்தல்

பாதுகாப்பும் அமைதியுமான சுழலுக்கு தற்காலிகமாக இடமாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளது.

புதிய விலாசம்:

ஆட்ஸன்ஸ் தளபாட மாளிகை

631, கே. கே. எஸ். வீதி,

யாழ்ப்பாணம்.

(தரமான தளபாடங்கள் சியெஸ்டா மெத்தைகள் வழங்குவோர்)

(A - 693)

**மணி வாக்கு**

சுதந்திரத்தை அழித்துவிட்டு அதனைத் தனக்குத்தானே வைத்துக்கொள்ளவே கொடுங்கோலன் சுதந்திரம் கோருகிறான்.

—ரவீந்திரநாத் தாகூர்.

**நமதுநோக்கு**

**யாழ். தபாலக ஊழியர் விடுத்துள்ள கோரிக்கை**

இராணுவ முகாம் யாழ்ப்பாணம் கோட்டையில் அமைந்திருப்பதால் அதற்கருகிலுள்ள அரசு நிறுவனங்களும், தனியார் தொழிலகங்களும் கடந்த பல நாட்களாக செயலிழந்துள்ளன.

குறிப்பாக யாழ்ப்பாணம் பிரதான தபாலகமும் அதனோடொட்டிய காரியாலயங்களும் கடந்த பத்து நாட்களுக்கு மேலாக செயற்பட மலிந்து போனது பொதுமக்களைப் பெரிதும் பாதித்துள்ளது.

யாழ்ப்பாணம் பிரதான தபாலகம் கோட்டை முகாமுக்கு மிக அருகில் இருப்பது ஒரு புறமிருக்க கோட்டைப்பகுதியில் சிறு சம்பவம் நிகழ்ந்தாலும் முதலில் பதட்டத்திற்குள்ளாகக்கூடிய நிலையில் இக்கட்டிடம் அமைந்துள்ளது.

குண்டுவிசுக்கள் துப்பாக்கிப்பிரயோகங்கள், ஷெல் அடிசள் எதுவானாலும் இக்கட்டிடத்திலுள்ளவர்களை முதலில் நேரடியாகவே கலக்கிவிடுவது சமூகமிக விட்டது. பெண்மணிகளும் இங்கு கணிசமான அளவில் பணிபுரிவது குறிப்பிடத்தக்கது.

எனவே இங்கு பணிபுரியும் ஊழியர்கள், அச்சுற்றூடலிலுள்ள ஏனைய கட்டிடங்களில் பணிபுரிபவர்களுக்கூட பணிக்குச் செல்ல தயக்கம் காட்டுவதில் நியாயமுண்டு. தபாலகத்தில் தொதுமக்கள் தொடர்பான பல்வேறு பணிகள் நடைபெறுகின்றன இதனால் பொதுமக்கள் தொடர்ச்சியாக அங்கு செல்லவண்டிய நிலையும் இருக்கின்றது.

ஆனால் சமீபகாலமாக அடிக்கடி அப்பகுதியில் குண்டுவிசுக்கள் நடைபெற்று வருவதால் ஊழியர்கள் வலைக்குச் செல்லமுடியாது.

யாத நிலை ஒருபுறமும், வேலைகள் நடந்தாலும் பொதுமக்கள் அங்கு செல்ல முடியாத சூழ்நிலை மறுபுறமும் காணப்படுகின்றன.

ஆகவே நிலைமை சீராகும் வரை தபாலக வேலைகளை பாதுகாப்பான ஓர் இடத்துக்கு மாற்றித் தருமாறு அவர்கள் கோரியிருப்பதில் நியாயமுண்டு.

வேலைக்கு வாருங்கள் என அதிகாரிகள் பணிப்புவரை வலுக்குவது இலகுவாக இருக்கலாம். பாதுகாப்பான சூழ்நிலையில் வேலை நடைபெற ஒழுங்குகளை செய்து கொடுப்பதும் அவர்கள் கடமையே!

தபாலகப்பகுதியில் குண்டுத்தாக்குதல் எதவும் நடைபெறாமல் பார்த்துக் கொள்வதாக வாக்குறுதியளித்த போதிலும் மோதல்கள் இடம்பெறும் போது அப்பகுதி பாதுகாப்பாக இருக்கிறதெனக் கூறமுடியாது.

தபாலக ஊழியர்கள் எவரும் வேலைக்கு வரமுடியாதென அறிவிக்கவில்லை. வேலை செய்யவே அவர்கள் விரும்புகிறார்கள். அதற்கான பாதுகாப்புத் தேவையென்பதே அவர்கள் கோரிக்கை.

இந்நிலையில் தபால் ஊழியர்களின் கோரிக்கையை அதிகாரிகள் ஏற்றுக் கொள்வார்களே என்று நாம் கருதுகின்றோம்.

ஊழியர்கள் மேலதிகாரிக்கு அனுப்பியுள்ள பசுஜரில் கூறியிருப்பது போல நிலமைகள் சீராகும் வரை தபாலகப் பணிகளைப்பாதுகாப்பான ஓர் இடத்தில் மேற்கொள்வதே நல்லது.

தபாலக ஊழியர்களுக்கு மட்டுமல்ல பொதுமக்களுக்கும் அது உதவியாகவிருக்கும்.

**பத்திரிகையாளர்களை விடுவிக்கக் கோரிக்கை**

[யாழ்ப்பாணம்] 'சுமநாடு' பத்திரிகை, செய்தியாளர்கள் இருவர் விசாரணைக்குட்படுத்தப்பட்டிருப்பது தொடர்பாக வடபிரதேச தேசிய உழைக்கும் பத்திரிகையாளர் சங்கம் ஐந்துபத்திரிகை ஆர்ஜெய்வர்த்தகனுவக்கு யாழ்.அரசு அதிபர் ஊடக மகஜாஓவறை அனுப்பியுள்ளது.

இவர்கள் ஒருவரும் பாராளுமன்ற நிருபர்களாகவும், மேற்படி பத்திரிகையின் கொடும்பு பிரதிநிதிகளாகவும் நீண்டகாலம் சிறந்த பணியாற்றி வருபவர்கள் என்பதை நாம் அறிவோம்.

இவர்கள் அனுபவமிக்க பத்திரிகையாளர்கள் என்ற வகை

யில் நாட்டிற்கோ, நாட்டு மக்களிற்கோ எதிரான, விரோதமான எக்காரியங்களிலும் ஈடுபட்டிருக்கமாட்டார்கள் என்ற நம்பிக்கை எமக்கு இருக்கின்றது.

இவர்கள் பலவருட்காலம் தேசிய பத்திரிகை சேவையில் ஈடுபட்டு வந்ததற்கள், ஜனநாயக பாரம்பரியத்தை வளர்க்க தமது எழுத்தின் மூலம் உதவியவர்கள். எனவே இர்கள் மீதான விசாரணையை விரைந்து முடித்து இவர்களை விடுவிக்கத்தக்க நடவடிக்கைக்கு உத்தரவிடுவீர்கள் என நம்புகிறோம் என்று அம்மகஜரில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

**பின் நிகழ்வதை முன் உரைத்த முனிவர்**

நமது நிலைவேறு. ஞானிகள் நிலைவேறு. ஞானிகள் முக்காலமும் உலர்ந்தவர்கள். பற்று அற்றவர்கள். பரமே பார்த்தவர்கள். இன்றும் என்றும் உள்ளவர்கள். விருப்பு வெறுப்பு அற்றவர்கள். எல்லாம் அறிந்தவர்கள். எல்லாம் வல்லவர்கள். ஞானிகள் திருவடிகளைத் தொழுதால், அவர்கள் அருட்பாடல்களை ஒதினால், அவர்கள் தரிசித்த புனிதவஸ்துகளைத் தரிசித்தால் நமது அல்லல்கள் வில்லங்கங்கள் தீரும் என்பது நம்பிக்கை.

சிறப்பிடம் பெறுவன. ஒரு பொல்லாப்புமில்லை; எப்பவோ முடிந்த காரியம்; யாம் அறியோம்; முழுவதும் உண்மை, ஆர் அறிவார்? முதலியன இவற்றின் உண்மைப் பொருளை உட்பொருளை ஞானி ஒருவரே விளங்கவல்லார்; விளக்க வல்லார். இம் மகாவாக்கியங்கள் வேத உபநிடத வாக்கியங்களுக்கு இணையானவை. இவற்றை விரித்துரைப்பனவே நற்சிறந்தனைப் பாடல்கள். சமய நிலையில் வாழ்பவர் ஈற்றில் இருவினை யொப்புநிலை

மயம் எல்லாம் சிவமயம். இங்கே சிவம் என்பது சர்ச சமயங்களையும் கடந்த சமரச சமயாதீத நிலையாகும். அத்தகைய அருபெரும் நிலையில் வாழ்ந்து அகில உலகில் பற்பல நாட்டார்க்கும் இனத்தார்க்கும் சமயத்தார்க்கும் வழிகாட்டியாக விளங்கிய யோக சுவாமிகள் நம்மவர்கட்காக நிறுவியதே சிவதொண்டன் நிலையம், பத்திரிகை முதலியன. நமதுதுக்கம், துயரம், பயம் யாவும் நீங்கி நாம் நல்வாழ்வு

**இன்று சிவயோக சுவாமிகள் பிறந்ததினம்**

இன்றைய சூழ்நிலையில் நாம் வழிபட்டு வழிபாட்டும் குருத்தவராக விளங்குபவர்களில் ஒருவர் ஈழத்தின் இணையற்ற குருத்தவரான ஒருவராக விளங்கும் சிவயோக சுவாமிகளாவார். அவர்கள் அருளிய அருட்பாடல்கள் 'நற்சிறந்தனை, என்னும் பெயரால் நூல் வடிவம் பெற்றுள்ளன. இவற்றுள் பல பாடல்களை மெய்யடியார்கள் நல்லூர் தேரடியில் தினமும் ஒதி வருகின்றார்கள். நாடெங்கும் நாவுள்ளோர் நாடோறும் பாடவேண்டிய பாடல்கள் நற்சிறந்தனைப் பாடல்கள்.

"பஞ்சம் படை வந்தாலும் பாரெல்லாம் வெந்தாலும் அஞ்சவமோ நாங்களெடி —கிளியே ஆறுமுகன் தஞ்சமடி?" என்கின்றார் முக்காலமும் உணர்ந்த முனிவர் யோக சுவாமிகள். அவர் திருவாக்கில் இல்லாதது இல்லை.

**புறளாய் விநாயகன்**

தேவர் சிறை மீட்ட செல்வன் திருவடிகள் காவல் எனக்காமெடி. —கிளியே கவலையெல்லாம் போகுமெடி"

எனவும், அத்துதவி தப்பொருள் காப்பாம்-எனக்கு அடியார்களென்றுங் காப்பாம் சித்தருந் தேவருங் காப்பாம் —என்றன் சித்தத் திலங்குந் திருவருள் —காப்பாம் எனவும் பாடியுள்ளார்.

**சமயம் கடந்தவர்**

ஞானிகள் சமயங்களைக் கடந்தவர்கள். சமயியாகவும் உள்ளவர்கள். உலகம் தத்துவ மயமானது. இறைவன் உலகமாகவும் உலகிற்கு அப்பால் தத்துவாதீதமாகவும் உள்ளவர். ஞானிகள் தத்துவாதீதமானவர்கள் அவர்கள் மானிடச் சட்டையில் வந்த இறைவரேயாவார். இந்த வகையில் ஈழநாட்டில் சிறந்தவோ குருபரம்பரை நிலவி வருகின்றது. அந்த வரிசையில் வந்த யோக சுவாமியின் நேர் குறவாக விளங்கியவர் நல்லூர் செல்லப்பாச் சுவாமிகள். நற்சிறந்தனையிலே குருவும், நல்லூரும் சிறப்பிடம் பெறுவதற்குக் காரணம் நல்லூர் முருகன் தேரடியில் செல்லப்பாச் சுவாமிகள் யோகசுவாமிகளை ஆட்கொண்டமையே தத்துவாதீதநிலை காட்டிய மையே. குருவிடம் இவர் பெற்ற மகாபிரகாசம் அவற்றை நூலெழுந்தும் ஞானமெழுந்தும் பரவியுள்ளது.

கைவரப்பெற்றுச் சமயாதீத நிலையில் சீவன்முத்தராக சர்வானந்தராக - நித்தியானந்தராக - சிவமேயாக வாழ்வார். அவர்க்கு இன்பதுன்பமில்லை! பகல் இரவிலை. எங்கும் சிவ

வாழ நற்சிறந்தனைப் பாடல்களும் யோகசுவாமிகள் காட்டிய மார்க்கமும் அவர் தரித்த தலங்களும் என்றும் எமக்குத் துணைபுரிவன வாகும். ஒரு பொல்லாப்புமில்லை.

**"வாசிப்புப்பழக்கத்தை அதிகரிக்க செய்யவேண்டும்"**

[மாவிட்டபுரம்] "பத்திரிகைகள், சஞ்சிகைகள், நூல்களை வாசிப்பதால் எமது மத்தியில் தெளிவு ஏற்பட்டு சரியான பாதையில் செல்ல வழியேற்படுகின்றது. ஆகவே மக்களிடையே வாசிப்பு பழக்கத்தை அதிகரிக்கச் செய்ய வேண்டும். இதற்கு கிராமம் தோறும் சனசமூக நிலையங்களை அமைக்கவேண்டும்" இவ்வாறு மயிலிட்டி திருப்பூர் ஒன்றிய அம்பாள் சனசமூகநிலையத்தை அங்குார்ப்பணம் செய்துள்ள திருப்பேரியி மயிலிட்டி கடற்குழிப் பரிபுர்தலைர் திரு. இ. வேலும் சோதகர் திரு. ஆ. தேவதாசன் முகூறினார் நிலைய வழிநடத்து நர் திரு. க. தங்கலிங்கம் இவ்வைபவத்திற்கு தலைமைதாங்கி பேசுகையில்: "அறிவை விரும்பி செய்வதன் மூலம்தான் நாம் வாழ்க்கையில் முன்னேற முடியும். ஆகவே பத்துறை

அறிவை நாம் விரும்பி செய்வ வேண்டும். அதற்கு சனசமூக நிலையங்கள் உதவவேண்டும்" என்றார். திரு. இ. வேலும் மயிலும் உட்பட்டவர் பேசினார். நிர்வாகிகளாக பின்வருவோர் தெரிவாகினர். போஷகர்கள் திரு. ஆ. தேவதாசன் (கடற்குழிப்பரிசோதகர்), திரு. சி. கணபதிப்பிள்ளை, திரு. சி. இராசதரை, சூ. பணம் செய்துள்ள திருப்பேரியி செல்வநாதர் (உபதபாலதி மயிலிட்டி கடற்குழிப் பரிபுர்தலைர் திரு. இ. வேலும் சோதகர் திரு. ஆ. தேவதாசன் முகூறினார் நிலைய வழிநடத்து நர் திரு. க. தங்கலிங்கம் இவ்வைபவத்திற்கு தலைமைதாங்கி பேசுகையில்: "அறிவை விரும்பி செய்வதன் மூலம்தான் நாம் வாழ்க்கையில் முன்னேற முடியும். ஆகவே பத்துறை நிர்வாகசபையும் தெரிவானது.

**"அரசின் கைக்கூலிகள் பற்றி விழிப்பாயிருப்போம்"**

ஈ. பி. ஆர். எல். எஸ். அறிக்கை [யாழ்ப்பாணம்] "பல்வேறு வழிகளில் ஈழப் போராளிகள் பற்றிய விபரங்களை அறிவும் ஈழத்தில் நடக்கும் செய்திகளை சேரிக்கவும் சிறீலங்கா அரசின் கைக்கூலிகள் மக்கள் மத்தியில் ஊடுருவியுள்ளார்கள். இத்தேசத்துரோகிகள் மன்னிக்கப்பட்ட முடியாதவர்கள். இவர்களை மன்னிப்பதென்பது பலநூறு போராளிகளின் இழப்பை உருவாக்கும். இவர்கள் பற்றி எச்சரிக்கையாக இருக்கும்படி மக்களைக் கேட்டுக் கொள்ளுகிறோம்"

இவர் கைதுசெய்யப்பட்ட விசாரிக்கப்பட்டபோது தனது தேசத்தரோக நடவடிக்கைகளை ஏற்றுக்கொண்டார்" (ஐ)

இவ்வாறு ஈழமக்கள் புரட்சிகர விடுதலைமுன்னணி 'தேசத்துரோகிகளையிட்டு விழிப்பாயிருப்போம்' எனத்தலைப்பிட்டு வெளியிட்டுள்ள அறிக்கையொன்றில் தெரிவித்துள்ளது இவ்வறிக்கையில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது: "கடந்த வெள்ளிக்கிழமை திருமலையைச் சேர்ந்த ஜாசப்பயல் என்ற தேசத்துரோகிக்கு நவாலியில்லைத்து மரண தண்டனை நிறைவேற்றப்பட்டது. இத்தேசத்துரோகி ஜோரி என்பவருடன் சேர்ந்து பலவிடுதலைப் போராளிகளை இயக்கங்களின் ஆர்வாளர்களையும் காட்டிக்கொடுத்தவா. யாழ்ப்பாணத்தில்

வசாவிலான் மத்திய மகா வித்தியாலயம் இராணுவ முகாமாக மாற்றப்பட்டுவிட்டதால் மேற்படி வித்தியாலயத்தில் டல்வி கற்று வந்த மாணவர்களும், கற்பித்த ஆசியர்களும் நிலைபற்றி ஆலோசிப்பதற்க்கே மேற்படி கல்லூரியின் அபிவிருத்திச்சபையினரும் பழைய மாணவர்களும் இன்று வியாழக்கிழமை காலை 10 மணிக்கு புன்னலைக்கட்டுவன் மகாவித்தியாலயத்தில் கூடிகிறார்கள். இக்கூட்டம் வயாவிளான் ம. ம. வித்தியாலய அதிபர் திரு. ஏன். கணேசபிள்ளை தலைமையில் நடைபெறும். [ஐ]



# பிரதமர் தாட்சரின்

# மேற்காசிய அமைதி யோசனை

## வெறும் 'பாசாங்கு!'

டுனிஸ்ட் மே, 28. "இஸ்ரேலியர்"ளின் கொள்கைகளை ஊக்குவிக்கவே பிரிட்டிஷ் பிரதமர் திருமதி மார்க்கிரீட் தாட்சர், இஸ்ரேல் பயணம் மேற்கொண்டுள்ளார். மேற்காசிய அமைதியில்தாம் அக்கறை கொண்டுள்ளதாக அவர்கூறிக்கொள்வது வெறும் பாசாங்காகும்" என்று பாலஸ்தீன பிரதிநிதி ஒருவர் திருமதி மார்கிரீட் தாட்சரின் வெளிநாட்டு விஜயம் குறித்து கருத்து வெளியிட்டுள்ளார்.

திருமதி தாட்சர் அண்மையில் இஸ்ரேலுக்கு விஜயம் செய்திருந்தார். பாலஸ்தீன விடுதலை இயக்கம் வன்முறைகளைக் கைவிட்டு இஸ்ரேலுடன் சமாதானமுயற்சிகளை மேற்கொள்வதன் மூலமே மேற்காசியாவில் அமைதியை நிலைநாட்ட முடியும் என்று.

திருமதி தாட்சரின் இக்கருத்துக்குறித்து அபிப்பிராயம் வெளியிட்டபோதே பாலஸ்தீன பிரதிநிதி மேற்கண்டவாறு குறிப்பிட்டார்.

"பாலஸ்தீனர்களிடம் ஆயுதப்போராட்டத்தைக் கைவி

டும்படி கேட்டுக்கொண்டதன் மூலம் திருமதி தாட்சர் இஸ்ரேல்மீதான தமது ஆதரவை வெளிப்படையாகக் காண்பித்துள்ளார். கூடவே ஜோர்தானின் மேற்குக்கரையோரம்

காலாப்பிரதேசம் ஆகியவற்றில் இஸ்ரேலின் ஆக்கிரமிப்பையும் அவர் ஏற்றுக் கொண்டுள்ளார்" எனவும் அப்பிரதிநிதி மேலும் தெரிவித்துள்ளார். (கி)

## குரானூவிடம் ஊழல் பட்டியல் கையளிப்பு

(சென்னை)

தமிழக முன்னாள் அமைச்சரும் நமது கழகம் கட்சியின் தலைவருமான திரு. எஸ்.டி. சோமசுந்தரம் தமிழக முதலமைச்சரதும் அவரது மந்திரிசபை உறுப்பினர்களுக்குமான நூறு ஊழல் குற்றச்சாட்டுகள் அடங்கிய மகஜரை தமிழக கவர்னர் திரு. எஸ். குரானூவிடம் கையளித்துள்ளார்.

இம்மகஜர் கையளிக்கும் வைபவம் ஆயிரக்கணக்கான தொண்டர்களும் சோமசுந்தரமும் கவர்னர் மாளிகைக்கு ஊர்வலமாகச் சென்று கையளித்தனர்.

ஊர்வலத்தில் இந்திராகாங்கிரஸ் து. மு. க. கட்சிகளின்

தொண்டர்களும் கலந்து கொண்டனர். (கெ)

300

## குறுநாவல்கள்

(பீக்கிங்)

சீனாவின் சமீபகால இலக்கிய வளர்ச்சியில் குறுநாவல்கள் நிலையான இடத்தைப் பெற்றுள்ளன. சுமார் நூறு பதுபதுகத்துள் கவையான குறுநாவலே சீன எழுத்தாளர்கள் படைத்துவருகின்றனர். இப்போது நாவல்களின் இளைய தலைமுறையினரின் மனதுணிச்சலையே இத்தகவல்கள் பிரதிபலிக்கின்றன. ஒர் ஆண்டுக்கு சீனாவில் 300 குறுநாவல்கள் வெளியாகின்றன.

## மண்ணெண்ணை

### தட்டுப்பாடு

(டண்டத்தரிப்பு)

பண்டத்தரிப்புப் பகுதியில் மண்ணெண்ணைக்குப் பலத்த தட்டுப்பாடு ஏற்பட்டுள்ளதால் இப்பகுதி விவசாயிகள் தங்கள் பயிர்களுக்கு நீர் பாய்ச்சமுடியாது பெரிதும் கஷ்டப்படுகின்றனர்; தற்போது சில கடைகளில் மண்ணெண்ணை லீற்றர் 17 ரூபாவாக விற்கப்படுகின்றது.

## பாடசாலைப்

### புத்தகங்கள்

(கிளிநொச்சி)

கிளிநொச்சி பாடசாலை பிள்ளைகளுக்கு வழங்குவதற்கென கொழும்பிலிருந்து எண்ணூயிரம் பாடசாலைப்புத்தகங்கள் கொண்டுவரப்பட்டுள்ளதென கல்வித் திணைக்கள அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்தார்.

இப் பாடசாலைப் புத்தகங்கள் விரைவில் பாடசாலைகள் தோறும் மாணவர்களுக்கு வழங்கப்படவுள்ளது.

ஏற்கனவே முதலாம் தவணை ஆரம்பத்தில் ஒரு தொகைப் புத்தகங்கள் கொழும்பில் இருந்து கொண்டுவரப்பட்டு கிளிநொச்சி மாணவர்களுக்கு வழங்கப்பட்டுள்ளது.

## சிறைக்கைதி 'ஹெலி'யில்

### தப்பியோட்டம்!

பாரிஸ், மே 27,

பாரிசுக்கு அருகிலுள்ள 100 வருடங்கள் பழமையான சிறைக் கூடமொன்றிலிருந்து துணிகரமான முறையில் ஹெலிகாப்டர் மூலமாக கைதி ஒருவர் தப்பிச் சென்றுள்ளார்.

இச்சம்பவம் நேற்று இடம்பெற்றது. மிஷால் லூஷா (வயது 34) என்ற கைதியை தப்பிச் சென்றவராவார். இவர் 18 வருடங்கள் சிறைத்தண்டனை அனுபவித்து வந்தார்.

இக் கைதியின் சிறைக்கூடம் மேலாக ஹெலிகொப்டர் ஒன்று தாழ்ப்பறந்து வந்தது. இதனை 30 வயது மதிக்கத்தக்க மெலிவான மண்ணிற தலைமயிரையுடைய ஒரு பெண்மணியே செலுத்திவந்தார்.

இப் பெண்ணுடன் ஒரு துப்பாக்கி மனிதரும் அந்த ஹெலிகொப்டரில் வந்திருந்தார்.

இவர்கள் வந்த ஹெலிகொப்டர் அந்தச்சிறைக்கூடத்தின் கூரை மீது தாழ்ப்பதியவே கூரைமீது நின்றிருந்த மேற்படி கைதி கயிற்றின் மூலமாக ஹெலிகொப்டரினுள் ஏறிக்கொண்டார்.

மிஷால் லூஷா என்ற அக் கைதியுடன் அவரது சகா ஒருவரும் அக்கூரைமீது தப்பிச் செல்லுவதற்கு ஆயத்தமாக நின்றார். ஆயினும் அவரை மீட்பதில் சிக்கல்கள் ஏற்படவே அந்த ஹெலிகொப்டர் அவரைக் கைவிட்டுச் சென்றதாகக் கூறப்பட்டது. சுமார் 5 நிமிட நேரமே இந்த தப்பிச் செல்லும் நடவடிக்கை இடம்பெற்றதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது.

தொடர்ந்து அந்த ஹெலிகொப்டர் விளையாட்டு மைதானமொன்றில் இறங்கவே அதிலிருந்த மூவரும் காரொன்றில் தப்பிச் சென்றனர் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது. பாரிஸ் விமான நிலையத்திலிருந்தே அந்த ஹெலிகொப்டர், பெண் ஒருவரால் வாடகைக்கு எடுத்துச் செல்லப்பட்டதாக அறிவிக்கப்பட்டது.

சிறையிலிருந்து தப்பிச் சென்ற மிஷால் லூஷா என்ற அக்கைதி இத்துடன் 3 வது தடவையாக சிறை உடைப்பில் இறங்கியிருந்தார் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது. (கி)

## இன்றைய பலன்

மாதம் வைகாசி திகதி 15 (1986-5-29) கிழமைவியாழன் திதி: ஷஷ்டி பி.ப வரை நக்சுத்திரம்: திருவோணம் கால 9-14 இன் மேல் அவிட்டம்

சிந்தனையால் வேதனைப் படுவீர்கள் சிலருக்கு உடல் நலம் [5-ம் பக்கம் பார்க்க]

## யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழகம்

புத்தகமும் பருவ இதழ்களும் கட்டுதல் யாழ்ப்பாணம் பல்கலைக்கழகத்தின் நூலகத்தில் புத்தகங்களும் பருவ இதழ்களும் கட்டுவதற்கு அனுபவமுள்ளவரிடம் இருந்து பொறியிடப்பட்ட கூறுவிலைகள் கோரப்படுகின்றன. புத்தகத்தின் மொத்தம் 1/2 அங்குலத்தில் இருந்து 3/4 அங்குலம் வரை இருக்கும். அதன் நீள அகலம் பின்வருவாறு:

- [1] 7''x5'' [2] 7''x6''
- [3] 9''x6'' [4] 9''x7''
- [5] 10''x6'' [6] 11''x9''

மேடம்:- மதிமழி நடப்பின் மற்றவர்கள் பொருமைப்படுமளவிற்கு முன்னேற்றமுண்டு அன்ணையின் ஆதரவும் உண்டு. இடபம்:- வரவேற்க வேண்டிய சம்பவங்கள் இடம் பறும். புந்திரர்களால் பெருமகிழ்ச்சிக்கு இடம் உண்டு உள்ளத்தில் உவகை துள்ளும். மிதுனம்:- எக்காரியத்திலும் கவனம் செலுத்துவது விரும்பத்தக்கது, உதவி செய்யப்போய் குறைகேட்க நேரிடலாம். உடல் நலத்தைப் பேணவும்.

கடம்:- தாம்பத்ய வாழ்க்கையில் மகிழ்ச்சிகரமான சம்பவங்கள் இடம் பெறும். களஸ்திர வழியால் பொருள் வரவுமுண்டு, சிங்கம்:- சிறு விடயங்களுக்குக் கூட அதிக ஆத்திரப்படுவீர்கள். வினா சந்தேகங்களும் தோஷறக்கூடும். சிந்தித்து செயற்படவும்.

கன்னி:- மனம் போல் யாவும் நடக்கும். கடமை யாற்றுமிடத்தில் சகதொழிலாளர்களின் ஒத்தழைப்புக் கிடைக்கும். பிதாவழிச் சுகக் குறையும் உண்டு. துலாம்:- தொழில் மாற்றம் அல்லது இருப்பிட மாற்றத்துக்கு வழிகோலப்படலாம். இதன்மூலம் பதவியில் உயர்வு கிடைக்கும்.

விருச்சிகம்:- பொருள் வரவு உபசாரம் பொழுது போக்கு இவைகளுடன் உற்சாஃமும் செய்தியும் கிடைக்கும். தனுசு:- வணிகர்கள் இன்று அதிக முதலீட்டைத் தவிர்த்துக் கொள்ளவும். வினா

1. புத்தகம் முழுபையான ரெக்சின் சீலை கட்டாசவும். 2 புத்தகத்தின் தலைப்பிலும் முதுகுப்புறத்திலும் எழுத்துக்கள் பொன் மூலம் மூலம் பொறிக்கப்பட வேண்டும். 3 புத்தக உறை (இரண்டு ருத்தல்) தடித்த மட்டையில் அமைதல் வேண்டும். 4. மேலதிக விபரங்களுக்கு நிதியாளரிடம் தொடர்பு கொள்ளவும்.

மேற்படி பொறியிடப்பட்ட கூறுவிலைகள் எதிர்வரும் ஆனி மாதம் 9-ம் திகதி காலை 10 மணிக்கு முன்னர் நிதியாளருக்கு கிடைக்கத்தக்கதாக அனுப்பி வைக்க வேண்டும்.

கூறுவிலைகள் திறக்கப்படும் நேரம்: 09 - 06 - 1986 பிற்பகல் 2 மணியாகும்.

விண்ணப்ப கடித உறையின் இடதுபக்க மேல் மூலையில் UJ/S'K/ 06/09/06/86 என எழுதப்படல் வேண்டும். பதிவாளர்.

(A-694)

## பிரயாண ஒழுங்குகள்

★ கனடா ★ ஜேர்மனி ★ பிரான்ஸ் ★ டென்மார்க்

ஆகிய நாடுகளுக்கு பிரயாண ஒழுங்குகளை மேற்கொள்ளவும் மற்றும்

## பாஸ்போட், பொன்ட் (BOND), விசா, ரிக்கர்

ஆகியனவும் செய்துகொடுக்கப்படும். அத்துடன்

டென்மார்க் செல்பவர்களுக்கு இலவசமாக பொன்ட் செய்து கொடுக்கப்படும்.

தொடர்பு கொள்ளவும்!

## INTERSUN GROUP,

சின்னத்தம்பி அவெனியு, (மகளிர் கல்லூரி அருகமை), மானிப்பாய்.

குறிப்பு: எமது முகவர் ஜுன் 1ந் திகதி டென்மார்க் அழைத்துச் செல்வார். A706

உலகின் தலைசிறந்த பாற் பண்ணைகளிலிருந்து உற்பத்தியாவது

# லக்ஸ்பிரே

250 கிராம் ரூ. 16.25  
400 கிராம் ரூ. 25.50  
500 கிராம் ரூ. 29.10  
800 கிராம் ரூ. 46/-

**31-வது நாள் நினைவஞ்சலி**



**திரு. மோசேஸ் டானியல்**

(இளைப்பாறிய தலைமை ஆசிரியர், நவாலிஆனைக்கோட்டை.)  
தோற்றம்: 24-2-1907  
மறைவு: 29-4-1986

தந்தையாக உமைப் பெறவே தவம் செய்தோம் நாம் என்றே தரணியிலே பலர் சொல்லத் தலை நிமிர்ந்தோம் உம்பெயரால் அன்பினிலே கனிந்த மக்கள் அரங்கினிலே உயர்ந்த மக்கள் அப்பாவின் அருந் துணையோ தப்பாது எமக்கென்று எப்போதும் நினைவு கொண்டு இறுமாப்பு எய்தி நின்றோம் இப்போது தனித்து நின்று உலகெல்லாம் தேடுகின்றோம் உன் முகத்தைக் காணவில்லை ஓவியந்தான் காணுகின்றோம் அம்மாவின் பாசத்தால் அருமை மைந்தன் நேசத்தால் ஆண்டவன் சந்நிதியில் அமைதி பெறச் சென்றிரோ.

எமது துயரில் பங்கு கொண்டு அன்றாது மரணச் சடங்குகளிற் பங்குபற்றியோருக்கும் அனுதாபத் தந்திகள், மலர் வளையங்கள் அனுப்பியோருக்கும் எம் இதயபூர்வமான நன்றியைத் தெரிவித்துக் கொள்கிறோம்.

மக்கள், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள்.

இல 7, ஓடக்கரைவீதி, யாழ்ப்பாணம். [C2557]

**இளைஞர் பலி**

[மட்டக்களப்பு] செங்கலடி-ஏறாவுர் வீதியில் சென்ற ஆயுதப்-டையினர் துப்பாக்கிப் பிரயோகம் செய்ததில் இளைஞர் ஒருவர் பலியானார். பலியான இளைஞர் சடலத்தைப் படையினர் முகாமிற்கு எடுத்துச் சென்றனர். [மா]

**யாருடையது?**

வண்ணாபண்ணை காரைக்காடு ஒழுங்ககையைச் சேர்ந்த திரு. நகதிரவேலு என்பவர் யாழ். மின்சாரநிலைய வீதியில் மருந்துக்குளிசைகள் கொண்டு ஒரு பொலித்தீன் பையைக் கண்டெடுத்து ஈழநாடு அலுவலகத்தில் ஒப்படைத்துள்ளார். உரியவர்கள் அலுவலக நேரத்தில் நேரில் வந்து பெற்றுக் கொள்ளவும்.

**1-ம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**



**செல்வன் ராஜேந்திர சிவஜீவன் (புபா)**

படைப்பு: 13-09-1968  
அழிப்பு: 29-05-1985

விளக்குகள் அணைந்த இருண்ட வீதியில் ஒழியேற்றப் புறப்பட்ட சிவஜீவா பிஞ்சுவயதிலே ஆற்றல் மிக்க கொண்டு வெஞ்சமராடப் புறப்பட்ட வீரப் புதல்வா... பாதி வழியினிலே பாதகரால் கொலை யுண்டாலும் நீதி நிலைக்கும்வரை நின் பணிகள் தொடரும் ஆற்றல்மிகு கரங்களில் ஆயுதங்கள் தாங்கி மாற்றம் ஒன்று படைக்கும்வரை மனதில் உன்றினைவு மங்காது.

நித்தம் உன் பிரிவால் கலங்கி உயருறும்: அப்பா, அம்மா, அண்ணா, தங்கை, உற்றார், உறவினர், தோழர்கள். (C 2553)

உன் பிரிவால் கலங்கி உயருறும்: அப்பா, அம்மா, அண்ணா, தங்கை, உற்றார், உறவினர், தோழர்கள். (C 2553)

இல 7, ஓடக்கரைவீதி, யாழ்ப்பாணம். [C2557]

**முதலாம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**



உயர் திரு.வே.சி.நடராசா  
தோற்றம்: 10-03--1921  
மறைவு: 08-06-1985  
திதி: 29-05-1986

எமது குடும்ப ஒளிவிளக்காய் இதுவரை காலமும் ஒளி வீசிவிட்டு வாழ்வு ஓர் பொய்மைக் கனவு என்று நாங்கள் எல்லோரும் நினைக்கும் விதத்தில் திடீரென எம்மைவிட்டு பிரிந்து இறைவன் பாதம் சென்றுவிட்டீர்கள் ஐயா! உங்களை எங்களிடமிருந்து இறைவன் பிரித்துவிட்டு ஆண்டொன்று கடந்தாலும் நீங்கள் எங்குள்ளதான் இருக்கின்றீர்கள் என்ற சிந்தனையில் தான் கடந்த நாட்கள் மாதங்க ளாகி வருடமொன்றாகி வருகிறபொழுதும் வாழ்ந்துகொண்டிருக்கிறோம் ஐயா. உங்கள்சிந்தனையில்உயிர் வாழும்: அன்பு பனைவி, மகன், மகள்மார், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள். 26, திருநெல்வேலி (சிவல்) புதுவீதி, யாழ்ப்பாணம். [C2472]

**2-ம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**



M. R. மணிவண்ணன்  
மலர்வு: 1962-03-11  
உதிர்வு: 1984-05-29

அன்புருவே மணிவண்ண ஈரண்டாக அனல்மெழுகாய் உருகினம் கரை கின்றோம் நாம் என்புடலை மறைத்திட டாய் ஆனால் எங்கள் இதயத்தின் கோவி விலே என்றும்வாழ்வாய் பொன்சொரியும் வதனமலர் இன்சொல் பூத்துப் பொழிகின்ற புன்சிரிப்பும் மறப்போமோ நாம் இன்னுயிரே இறைவனினே மலர்த்தாள் மீது ஈடரிய கேள்ப சுகத்தில் வாழ்க. உன்பிரிவால் துயருறும்: அம்மா, தம்பி, உறவினர், நண்பர்கள். C 2502

**கருத்துரை நிகழ்ச்சி**

[யாழ்ப்பாணம்] இரமகிருஷ்ண சாரதா சேவாச்சிரமத் தலைவர் ஸ்ரீமத் சுவாமி சித்ரபாண்டுவும், ராமகிருஷ்ணைய அமைப்பாளர் திரு இரா மகந்திரசிங்கமும் எதிர்வரும் ஜூன் மாதம் 6ம் திகதி காலை மானிப்பாய் இந் தக் கல்லூரியில் கருத்தரை நிகழ்ச்சியொன்றினை நடாத்து வார்கள்.

**இன்றைய பலன்**  
[4-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி] மும் பாதிக்கப்படலாம். மகரம்:- மணப்போராட்டம் அதிகரிக்கும் உறவினர் ஒருவர்மீது ஆத்திரம் பிறக்கும். உடல் நலமும் குன்றும். சும்பம்:- அதிகாரப்பேறும் அதிக பொருள் வரவுமுண்டு ஆசுக்கப்பனியில் அதிகம் ஈடுபடுவீர்கள். குடும்ப வழிச்சுகமு முண்டு. மீனம்:- தூக்கம் விழிகளைத் தழுவு மறுக்கும். கடற்க்கால நிழ்ச்சிகள் அலைமோதும் சகோதரவழி சஞ்சலமுண்டு.

**திருமல வே. ரவிந்திரன்**

**வெலிங்டன்**  
10-30, 2-30, 6-15  
மோகன் - பூர்ணிமா - சுஜாதா-ஜெய்சங்கர் நடித்த விதி (கலர் - புதிய பிரதி)

**லிடோ**  
தினசரி காலை 10-30, 2-30 மாலை 6-30  
முத்துராமன். சுஜாதா நடித்த மயங்குகிறாள் ஒரு மாது [புதியபிரதி-கலர்]

**லிபேட்டி சினிமாவில்**  
வெலிங்டன் சந்திக்கு அருகாமையில் துப்பாச்சிவீரன் James Coburn கவர்ச்சி அழகி Sophia Lorene நீக்ரோ அழகன் Jim Brown நடித்த FIRE POWER 5 பதக்கங்கள் பெற்ற மாபெரும் வெளியீடு. 10- 00, 2-15, 4-15, 6-30 வயது வந்தவர் கருக்கு மட்டும்

**விடுதலை இயக்கங்களுக்கு ஓர் விண்ணப்பம்**

74/1, கஸ்தூரியார் வீதியில் இருக்கும் நியூ லலிதா யுவலர்ஸ் நகைக் கடையில் 1-2-86ல் இனந் தெரியாத ஆயுதம் தாங்கிய ஒரு கோஷ்டியினரால் எமது ஸ்தாபனம் கொள்ளையடிக்கப்பட்டது. அப்பொருட்களைத் திருப்பித் தருமாறு சம்பந்தப்பட்டவர் களை மனிதாபிமானத்தோடு பன்முறை கேட்டும் இன்று வரையில் எவ்வித பயனுமில்லை தயவுசெய்து இனி மேலும் காலந்தாழ்த்தாது ஏழைமக்களினதும், தொழிலாளிகள் நன்மை கருதியும் மனமிரங்கித் தரும்படி மிகப் பணிவன்புடன் மீண்டுமொருமுறை கேட்டுக் கொள்கின்றோம்.

**நியூ லலிதா,**  
74/1, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம் [C 2569]

**LANKA CEMENT LTD.**  
KANKESANTHURAI,  
POST of PILOT



**இலங்கா சீமெந்து லிமிட்டெட்,**

காங்கேசந்துறை பதவி - கப்பல் மாலுமி இலங்கா சீமெந்து லிமிட்டெட் காங்கேசந்துறை துறைமுகத்தில் கப்பல் மாலுமிக்கான வெற்றிடம் ஒன்று உடனடியாக நிரப்பப்படவுள்ளது விண்ணப்ப தாரர்கள் தங்கள் விண்ணப்பத்திரத்துடன் இலங்கா சீமெந்து லிமிட்டெட் உதவிப் பொதுமுகாமையாளர் காரியாலயத்துக்கு ஆனி மாதம் ஆறாம் திகதிக்குமுன் சமூக மளிக்கவும். மாலுமி தகைமைச் சான்றிதழும் (Master Certificate) சேவைச் சான்றிதழ் களும், 1000 மெற்றிக் தொன் முதல் 40 000 மெற்றிக் தொன் வரையிலான எடையுள்ள கப்பல்களைக் கட்டுவதற்கு தகுதியுடையோர் விண்ணப்பிக்கலாம். பொது முகாமையாளர், இலங்காசீமெந்து லிமிட்டெட், காங்கேசந்துறை.

**வெளிநாட்டுப் பிரயாணம்**

டென்மார்க் செல்ல விரும்புவர்களும் மத்தியகிழக்கில் சாரதிகளாக, பணிப் பெண்களாக பணியாற்ற விரும்புவர்களும் தொடர்புகொள்ளவேண்டிய முகவரி:

**மல்ரி சேவிசஸ்,**  
37 (351), மணிக்கூட்டு வீதி, (வெலிங்டன் தியேட்டர் சந்தி), யாழ்ப்பாணம் [C2529]

# ஈழநாடு

NATIONAL THAMIL DAILY

வியாழக்கிழமை 29-5-86

## நெடுந்தீவில் கரைஒதுங்கிய இளைஞரின் சடலம்

25 வயது மதிக்கத்தக்க இளம் தெரியாத இளைஞரின் சடலம் மொன்று நெடுந்தீவு மேற்கு வெடி-அரசன் கோட்டைக்குச் சமீபமான கடற்கரையில் வந்து ஒதுங்கியுள்ளது.

இளைஞர் 'என்ஜின் ஓயில்' கறை படிந்த சேட்டும் 'ஜட்டி' யும் அணிந்திருந்தார். 'ஜட்டி'ப் பெயரில் இராணுவம் 'டீசன்ட் கிளாட் சென்டர்' என்ற கடையில் 7-05-86ல் பொருள்கள் பெற்ற பற்றுச் சீட்டு ஒன்று காணப்பட்டது. மற்றொரு பற்றுச் சீட்டின் பின்பகுதியில் "டீசன்ட் கிளாட் சென்டர்" என்றும் எழுதப்பட்டிருந்தது.

இம்மாதத்தில் நெடுந்தீவில் கரை ஒதுங்கிய மூன்றுவது சடலம் இதுவாகும்.

# இருநாள் அமைதியின் பின் யாழ்நகர் நேற்று அமர்க்களம்

## பெண்ணும் கணவனும் படுகாயம்; வீடுகள் சேதம்

[யாழ்ப்பாணம்] யாழ். கோட்டை முகாமி இருந்து நேற்று மாலை யாழ். நகரிலுள்ள கோட்டைப் பகுதியை நோக்கி அடுத்தடுத்து 'ஷெல்'கள் ஏவப்பட்டன. வீடொன்றின் மீது ஷெல் விழுந்ததால் அவ்விடு சேதமடைந்ததுடன் வீட்டிலிருந்த கணவனும் மனைவியும் படுகாயமுற்றனர். வீட்டிலிருந்த காரும் சேதத்திற்குள்ளானது.

கோட்டை-பண்ணை வீதியைச் சேர்ந்த சோமசுந்தரமும் அவரது மனைவியும் படுகாயமுற்றவர்கள். இவ்விருவரும் உடனடியாக யாழ் ஆஸ்பத்திரிக்கு எடுத்துச் செல்லப்பட்டனர்.

மேலும் பலர் சிறுசிறு காயங்களுக்குள்ளானார்கள் பல வீடுகளும் சிறுசேதமுற்றன.

நேற்று முன்தினம் இப்பகுதியில் எதுவித குண்டு, ஷெல் தாக்குதல் நிஃழத்தால் குடிபெயர்ந்திருந்த பல நூற்றுக்கணக்கான குடும்பங்களே நேற்றுக்காலே மீண்டும் தங்கள் வீடுகளுக்கு வந்து சேர்ந்திருந்தனர்.

நேற்றுமாலை திடீரெனக் கோட்டை முகாமி இருந்து இராணுவத்தினர் வெளியே புறப்பட்ட பொழுது, போராளிகள் தரப்பிலிருந்து 'எச்சரிக்கை' குண்டுகள் வெடிக் கப்பட்டன. இதனைத் தொடர்ந்து இராணுவத்தினர் துப்பாக்கிப் பிரயோகம் செய்தனர். போராளிகளும் துப்பாக்கி வேட்டுகளைத் தீர்த்தனர். முகாமுக்குள் மீண்டும் சென்று

இருமணித்தியாலங்கள் தொடர்ச்சியாக இருபகுதியினரும் சரமார்யாகத் துப்பாக்கி வேட்டுகளைத் தீர்த்தனர். இம்மாதலில் இராணுவத் தரப்பில் சேதமேற்பட்டிருக்கலாம் எனத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. வெளியே வரமுயன்ற இராணுவத்தினர் க்கி வேட்டுகளைத் தீர்த்தனர்.

## விண்வெளி வீரரின் புதிய சாதனை

[மாஸ்கோ] சோவியத்துணியனைச் சேர்ந்த இரு விண்வெளி வீரர்கள் மூன்றுமணி நேரமாக விண்வெளியில் நடந்து சென்று புதியதோர் சாதனையை நிலைநாட்டியுள்ளார்கள்.

இவர்கள் நடந்து செல்லும் காட்சி சோவியத் தொலைக்காட்சியில் நேரடியாக ஒளிபரப்பப்பட்டது. கடந்த மார்ச் மாதம் தொடக்கம் இவ்விரு வீரர்களும் விண்வெளியில் பயணம் செய்து வருகிறார்கள். சோவியத் டி-15 விண்கலத்தின் மூலம் விண்வெளியை அடைந்த இவர்கள், சல்யூட்-7 விண்வெளிக் கலத்துக்கு மாற்றப்படுவதற்கு முன்னர் 7 வாரங்கள் வேறொரு விண்வெளிக் கூடத்திலிருந்து செயல்பட்டனர்.

ஒரு விண்வெளிக் கூடத்திலிருந்து இன்னொரு விண்வெளிக் கூடத்திற்கு விண்வெளி வீரர்கள் மாற்றப்பட்டதும் இதுவே முதல் தடவையாகும்.

விட்டதாகத் தெரிகிறது. நேற்றிரவு இச்சம்பவத்தால் பதற்றமடைந்த மக்கள் மீண்டும் தங்கள் வீடுவாசல்களை விட்டுப் பாதுகாப்பாக இடங்களை நாடிச் சென்றனர். [மா]

## 'ஹெலி, சுட்டு 'வான்' சேதம்

[மட்டக்களப்பு] மட்டக்களப்பு படுவான்கரை வீதியில் நேற்று நண்பகல் சென்றுகொண்டிருந்த வான் மீது ஹெலிகொப்டர் விருந்து குண்டு வீசப்பட்டதால், வான் முற்றுகச்சேதமடைந்தது. துப்பாக்கிப் பிரயோகத்திற்கு முன்னதாகவே வானிலிருந்தவர்கள் பீதியடைந்து வானை விட்டு இறங்கித் தப்பிக் காட்டுக்குள் ஓடி ஒளித்துக்கொண்டனர். பின்னர் அதி உயரப் பறந்து கொண்டிருந்த ஹெலிகொப்டர் அவ்விடத்தில் தாழ்ந்து பறந்து அந்த வானை நோக்கிக் குண்டு ஒன்றைப் போட்டதால் வான் முற்றுகச் சேதமடைந்தது. [மா]

## பிரதி ஜெயிலர் கைது!

[மட்டக்களப்பு] மட்டக்களப்புச் சிறைச்சாலையின் பிரதி ஜெயிலர் எஸ். சிவதாஸ் அதிரடிப் பிரிவுப் பொலிசாரால் கைதுசெய்யப்பட்டுள்ளார்.

இவர் நேற்றுக்காலே கடமை யின் நிமித்தம் சிறைச்சாலைக் கண்மையாகச் சென்றுகொண்டிருந்தபோது முஃமுடியணிந்த ஒருவருடன் வந்த அதிரடிப் படையினர் அவரைக் கைது செய்து முகாமுக்குக் கொண்டு சென்றனர்.

கடந்த 26ம் திகதி மட்டக்களப்பு படுவான்கரையில் கடமையிலிருந்தபோது கைது செய்யப்பட்ட இரு சுகாதாரப் பிரிசோதகர்களும் நேற்று விடுவிக்கப்பட்டுள்ளனர். [மா]

## தபால் கந்தோர் மே மாத ஓய்வூதியம்

[யாழ்ப்பாணம்] தபால் கந்தோர் ஓய்வூதியத்திற்கான பின்வருமாறு: 2-6-86 கா வெட்டி, வல் வெட்டித்துறை, சங்காணை, கொடியகாமம் 3-6-86 யாழ்ப்பாணம், கைத்தடி. 4-6-86 கொக்குவில், வசாவிளான், மானிப்பாய், உரும்பராய் 5-6-86 தெல்லிப்பளை, கோப்பாய், பண்டத்தரிப்பு, வண்ணாப்பண்ணை. 6-6-86 சுன்னாகம், நெடுந்தீவு, னைதீவு, நயிலுதிவு, வேலனை. 9-6-86 புருத்தித்துறை, காங்கேசன்துறை, வட்டுக்கோட்டை. 11-6-86 ஊர்காவற்றுறை, அச்சவேலி, புங்குடுதிவு, சுழிபுரம் 12-6-86 அளவெட்டி, காரைநகர், சாவகச்சேரி, யாழ்ப்பாணம். யாழ். துரையப்பாவிளையாடரங்கில ஓய்வூதியம் வழங்கப்படும். [ஐ]

இப்பத்திரிகை "ஈழநாடு" விமீட்டெட்ட ஸ்தாபனத்தாரால் யாழ்ப்பாணம், சிவன் கோவில் மேற்கு வீதி, 63-ம் இலக்க அச்சகத்தில் 1986-ம் ஆண்டு மே மாதம் 29-ம் திகதி அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது Registered as a News Paper at the General Post Office Sri Lanka under number B/1003/81 Eelanadu P. O. Box 49, Telegram, Eelanadu, Telephone 22389, 14126.

## மரண அறிவித்தல்

திருமதி செ. இராசநாயகம்

உடுப்பிட்டியைச் சேர்ந்த திருமதி செ. இராசநாயகத்தின் அன்பு மனைவியும், சந்திசேகரம், இரத்தினசிங்கம் (சட்டத்தரணி), திருமதி இராஜேந்திரசிங்கம் (அதிபர், உடுப்பிட்டி மகளிர்கல்லூர்), கப்பிரமணியம் (பாடெரியன், திருமதி சரஸ்வதிதேவி மகேந்திரராசா (ஜேர்மனி) ஆகியோரின் அன்புத்தாயாரும், இரத்தினேஸ்வரி, செல்லம்மா, இராஜேந்திரசிங்கம், மகேந்திரராசா, ஜெகதீஸ்வரி ஆகியோரின் அன்பு மாமியுமாவார். அன்னரின் ஈமக்கிரியைகள் 27-05-86 அன்று மூன்றுமணியளவில் உடுப்பிட்டியில் அன்னரின் இல்லத்தில் நடைபெற்றது என்பதை உறவினர்களுக்கும், நண்பர்களுக்கும் அறியத்தருகிறோம். தகவல்: திருமதி பா. இராஜேந்திரசிங்கம், உடுப்பிட்டி. (C 2559)

திருமதி அருந்திநாயகி சின்னையா

காலஞ்சென்ற முன்னாள் அத்தியடி விதானையார் திரு. மு. சின்னையா அவர்களின் அன்பு மனைவி அருந்திநாயகி காலமாகிவிட்டார். இவர் அட்டமங்கலக்ஷமி, முருகதாஸ் (டோகா) ஆகியோரின் தாயாரும், சதிர்காமதாசனின் சிறியதாயாரும், சிவஞானசேகரம் (E.T.O. யாழ் ம.நகரசபை), யோசநாயகி ஆகியோரின் மாமியாரும், காலஞ்சென்ற திரு. திருமதி V. M. வேலாயுதபிள்ளையின் புதல்வியும், காலஞ்சென்ற நீலாம்பிகை, தையல்நாயகி, வடிவேற்கரசு, V.M.V. குருநாதன், லோசநாதன் (லண்டன்), வைகுந்தநாதன் (இந்தியா), நல்லநாதன், அருமை நாதன். திருமதி பராசகதி ஆகியோரின் சகோதரியும், சிவலக்ஷ்மி சிவலக்ஷ்மி, விஜயலக்ஷ்மி, மனோகரி (இந்தியா), சுதாகரன், பிரபாகரி, சசீகரி ஆகியோரின் பேர்த்தியுமாவார். அன்னரின் ஈமக்கிரியைகள் இன்று (29-05-86) வியாழக்கிழமை காலை 9-00 மணியளவில் கோம்பையன்மணல் யானாத்தில் நடைபெறும். இத்தகவலை உற்று, உறவினர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளும்வண்ணம் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றனர். 17/2, அத்தியடி, யாழ்ப்பாணம். [C 2577]

திரு. சோமசுந்தரம் சின்னத்துரை (பூபாலசிங்கம்)

கோண்டாவில் நெட்டிலிப்பாயைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவரும், இளைப்பாறிய நீர்ப்பாசன இலாகாப் படவரைஞரும் (கிளிநொச்சி) ஆகிய சோ. சின்னத்துரை அவர்கள் காலமாகி விட்டார். அன்னார் திரு., திருமதி சோமசுந்தரத்தின் அன்பு மகனும், காலஞ்சென்ற திரு., திருமதி பேரம்லத்தின் அன்பு மருமகனும், பத்மாதேவியின் அன்புக் கணவரும், மாசேவியின் அருமைத் தந்தையும், திரு. கெ. கனகராசாவின் ("Rasa Hardwares", இருபாலை) அருமை மாமனாரும், காலஞ்சென்ற துரைவீரசிங்கம், இந்திரபூபதி, வேலாயுதபிள்ளை ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும், மற்றும் திரு. பே. ஸ்ரீதரன், திரு. ஆ. கந்தையா, திருமதி வே. தவமலர் ஆகியோரின் அன்பு மைத்துனரும், லக்ஷ்மன், ஜனனி, துவாரகன் ஆகியோரின் ஆசைப் பேரனுமாவார். அன்னரின் ஈமக்கிரியைகள் கோண்டாவில் காரைக்காடு மயானத்தில் 29-5-86 இன்று காலை 11 மணியளவில் நடைபெறும். தகவல்: கெ. கனகராசா. (C-2581)

## நானே முதல் இந் நோயாளர் மருந்துபெற வசதி

[யாழ்ப்பாணம்] பண்ணை மார்புநோய் சிகிச்சை நிலையத்தில் மருந்து பெற்று வந்த நோயாளர்கள் வெள்ளிக்கிழமை தொடக்கம் யாழ். சச்சேரிக்குகில் உள்ள கயரோக தடுப்பு நிலையத்தில் மருந்துகளைப் பெற்றுக் கொள்ளலாம். பண்ணை மார்புநோய் ஆஸ்பத்திரிக்கு நோயாளிகள் செல்ல முடியாதநிலை ஏற்பட்டிருப்பதால் தற்காலிகமாக இந்த ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது. இக்கு மருந்து மாத்திரமே வழங்கப்படும். வைத்திய பரிசோதனைகள் செய்து கொள்ள விருப்புகின்றவர்கள் மார்புநோய் நிபுணர் பருத்தித்துறைக்கு அல்லது தெல்லிப்பழைக்கு செல்லும் நாட்களில் அங்கு சென்று வைத்திய பரிசோதனைகளைச் செய்து கொள்ளலாம்.

## கணவன் மாரை மீட்டுத்தருமாறு 8 பெண்கள் முறையீடு

[திருகோணமலை] அகதிகள் முகாமில் வைத்துக் கைது செய்யப்பட்ட 8 குடும்பஸ்தர்களையும் விடுவித்துத்தருமாறு அவர்களின் மனைவிமார் பரஜைகள் குழுவிடம் முறையிட்டுள்ளனர். இவர்கள் கடந்த 26ம் திகதி கைது செய்யப்பட்டது தெரிந்ததே. [மா]

## வெளிநாட்டு- வெளிகின்றனர்

[1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி] தக்கது. வெளிநாட்டுத் தூதவர்களுடனான இந்தச் சந்திப்பின் போது இனப்பிரச்சனை குறித்து இலங்கை அரசு இந்தியாவிடம் கையளித்துள்ள புதியயோசனைகள் பற்றிய பிரதிகள் கையளிக்கப்பட்டு. இதேவேளை இனப்பிரச்சனை குறித்து மத்திய அரசுடன் கலந்துரையாடும் வகையில் இந்திய உயர்ஸ்தானிகர் திரு. ஜே. என். ஸ்ரீதரன், செல்லுபடியாகியும் தெரிவித்துள்ளார். [ய-ரா]

## தடைப்பட்டிருந்த..

[1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி] கிறது. நாட்டு நிலைமை சீராகப் வரை தற்காலிக தபாலகம் 2ம் குறுக்குத் தெருவில் இயங்குமாம். [ஐ]

## திருமலை-

[1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி] மாக முல்லைத்தீவை வந்தடைந்தனர். இவர்கள் முல்லைத்தீவுக்கு முழுமுனை அகதிகள் முகாமில் தங்கியிருக்க வசதிகள் செய்யப்பட்டுள்ளதாக முல்லைத்தீவு அரசாங்க அதிபர் தெரிவித்துள்ளார். [மா]

## கடை...

[1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி] ஒன்று பொது மக்களால் எரிக்கப்பட்டுள்ளது. யாழ் நகரில் ஒரு குறிப்பிட்ட மக்கள் வசிக்கும் பகுதியில் இக்கடை உள்ளது. [த]

## ஆயுதப்படைவிடம்...

[1ம் பக்கத் தொடர்ச்சி] இந்த மூவரும் நேற்று முன்தினம் 85ம் ஆண்டிக் கலவரத்தின்போது திருமலையிப்பாதிக்கப்பட்ட தமிழ்க் கிராமங்களில் பார்வையிட்டுப் படம் பிடித்ததுடன் திருமலைப் பிரஜைகள் குழுவையும் சந்தித்து உரையாடினர். இச்சமயத்திலேயே தேர்தல் நடவடிக்கையில் ஈடுபட்டிருந்த ஆயுதப்படைவினர் இம் மூன்றுநிபுர்களையும் கைது செய்து விசாரணை செய்தனர். (மா)

## நடந்து செல்கின்றனர்

[யாழ்ப்பாணம்] கோப்பாய்-கைதடிப்பாலம் திருத்த வேலைகளுக்குட்பட்டிருப்பதனால் கோப்பாய்ச் சந்தியிலிருந்து கைதடியிலமைந்துள்ள யாழ். பல்கலைக்கழக சித்த மருத்துவத்துறைக்கப்பட்டதாரி மாணவ மாணவிகளும் விரிவுரையாளர்களும் நடந்தே சென்று வருகின்றனர். பஸ்ஸில் கைதடி மருத்துவத்துறைக்குச் செல்வதாயின் மத்தூர் ஊடாரச் சாவகச்சேரிக்குச் சென்றே பின் கைதடிக்குச் செல்ல வேண்டும். [மா]